



എ.വൈ.ആർ

ലുത് നബിയും അദ്ദേഹത്തിന്റെ തുടരം ശിഷ്യന്മാരുമല്ലാത്ത സദു മികൾ മുഴുവൻ ഈ വൃത്തികെട്ട ആഭാസത്തെ വിഹിതവും പരിഷ്കൃതവുമായ നടപടിയായി കണ്ടിരുന്നു. അതിനെ നികൃഷ്ടവും ജുഗുപ്സാവഹവുമായി കരുതുന്ന ഗണ്യമായ ഒരു ന്യൂനപക്ഷമെങ്കിലും ആ നാട്ടിൽ ഉണ്ടായിരുന്നുവെങ്കിൽ ഇങ്ങനെയൊരു പൊതു ആഹ്വാനം നടത്താൻ വരേണ്യ വിഭാഗം ധൈര്യപ്പെടുമായിരുന്നില്ല. എല്ലാവരും അംഗീകരിക്കുന്ന വിഷയം നിഷേധിക്കുന്നവർക്കെതിരെ എന്തു നടപടിയെടുക്കാനും പൊതുസമ്മതം നേടുക എളുപ്പമാണ്.



52. അവരുടെ ഭവനങ്ങളുതാ ജനശൂന്യമായി തകർന്നിരുന്നു കിടക്കുന്നു. അവർ അവരോടു തന്നെ ചെയ്ത അതിക്രമത്തിന്റെ പരിണതിയാണത്. യാഥാർഥ്യം അറിയണമെന്നുള്ളവർക്ക് അതിൽ വലിയ ദൃഷ്ടാന്തമുണ്ട്.

فَتِلْكَ بُيُوتُهُمْ خَاوِيَةً بِمَا ظَلَمُوا إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَةً لِّقَوْمٍ يَعْلَمُونَ ﴿٥٢﴾

53. സത്യവിശ്വാസം കൈക്കൊണ്ടവരും ദൈവധിക്കാരത്തെ ഭയപ്പെട്ടവരുമായ ഭക്തജനങ്ങളെ നാം രക്ഷിക്കുകയും ചെയ്തു.

وَأَنْجَيْنَا الَّذِينَ آمَنُوا وَكَانُوا يَتَّقُونَ ﴿٥٣﴾

52,53

ശൂന്യമായതായി (തകർന്നിരുന്നു കിടക്കുന്നു) = خَاوِيَةً അവരുടെ ഭവനങ്ങളുതാ = فِتْلِكَ بُيُوتُهُمْ
 അവർ അതിക്രമം ചെയ്തതുകൊണ്ട് (അവർ അവരോടു തന്നെ ചെയ്ത അതിക്രമത്തിന്റെ പരിണതിയാണത്) = بِمَا ظَلَمُوا
 അറിയുന്ന ജനത്തിനു (യാഥാർഥ്യം അറിയണമെന്നുള്ളവർക്ക്) = لِّقَوْمٍ يَعْلَمُونَ അതിൽ (വലിയ) ദൃഷ്ടാന്തമുണ്ട് = فِي ذَلِكَ لَآيَةً
 സത്യവിശ്വാസം കൈക്കൊണ്ടവരും = الَّذِينَ آمَنُوا നാം രക്ഷിക്കുകയും ചെയ്തു = وَأَنْجَيْنَا
 അവർ തഖ്വയുള്ളവരുമായിരുന്നു (ദൈവധിക്കാരും ഭയപ്പെട്ടവരുമായ ഭക്തജനങ്ങളെ) = وَكَانُوا يَتَّقُونَ

تلك എന്ന പദത്തിലൂടെ ഖുറൈശികളുടെ പ്രത്യേക ശ്രദ്ധ ക്ഷണിക്കുകയാണ്: സമുദ്ര ജനതയുടേത് നിങ്ങൾക്ക് അപരിചിതമായ വിദൂര കഥയല്ല. അവരുടെ ഗംഭീരമായ കൊട്ടാരക്കെട്ടുകളും മണിമേടുകളുമതാ ജനശൂന്യമായി തകർന്നിരുന്നു കിടക്കുന്നു. നിങ്ങളുടെ വ്യാപാര സംഘങ്ങൾ ഇടക്കിടെ അതുവഴി കടന്നുപോകാറുണ്ടല്ലോ. ആ ജനം അവരോടു തന്നെ ചെയ്ത അതിക്രമത്തിന്റെ പരിണതിയാണിതെന്ന് ആ നഷ്ടാവശിഷ്ടങ്ങൾ നിങ്ങളോടു വിളിച്ചുപറയുന്നില്ലേ?

രക്ഷപ്പെടാനുള്ള അവസാന അവസരവും സ്വാലിഹ് നബിയെ തള്ളിക്കളഞ്ഞുകൊണ്ട് അവർ പാഴാക്കുകയായിരുന്നു. യാഥാർഥ്യം മനസ്സിലാക്കാൻ താൽപര്യമുള്ളവർക്ക് ഈ ചരിത്രത്തിൽ മതിയായ പാഠങ്ങളുണ്ട്. അതില്ലാത്തവർക്ക് ഒരു ഉപദേശവും ഫലപ്രദമാവുകയില്ല. സ്വാലിഹ് നബിയെയും അദ്ദേഹത്തിൽ വിശ്വസിച്ചവരെയും ആ മഹാനാശത്തിൽനിന്ന് അല്ലാഹു രക്ഷിച്ചു. അവർ അല്ലാഹുവിൽ ഭക്തിയുള്ളവരും അവന്റെ നൈതികമായ രക്ഷാശിക്ഷകളെ ഭയപ്പെടുന്നവരുമായിരുന്നു. ■

54. ലൂത്നിയെയും നാം ദൈവദൂതനായി നിയോഗിച്ചു. അദ്ദേഹം സ്വജനത്തെ പ്രബോധനം ചെയ്തത് ഓർക്കുക: നിങ്ങൾ ജുഗുപ്സാവഹമായ ആഭാസത്തിലേർപ്പെടുന്നുവോ, അതും പരസ്പരം കാണുക?

وَلَوْطًا إِذْ قَالَ لِقَوْمِهِ أَتَأْتُونَ الْفَاحِشَةَ وَأَنْتُمْ تُبْصِرُونَ ﴿٥٤﴾



ലൂപ്തം (നാം ദൈവദൂതനായി നിയോഗിച്ചു) = وَلُوطًا

ആദ്യേഹം സ്വജനത്തോടു പറഞ്ഞത് (പ്രബോധനം ചെയ്തത്) ഓർക്കുക = إِذْ قَالَ لِقَوْمِهِ

നിങ്ങൾ ജുഗുപ്സാവഹമായ ആഭാസം കൊണ്ടുവരുന്നവോ(സത്തിലേർപ്പെടുന്നുവോ) = أَتَأْتُونَ الْفَاحِشَةَ

നിങ്ങൾ കണ്ടുകൊണ്ടിരിക്കെ (അതും നിങ്ങൾ പരസ്പരം കാണുക) = وَأَنْتُمْ تَبْصُرُونَ

ലൂപ്തം നബിയുടെയും സോദോമുകാരുടെയും ചരിത്രം നേരത്തേ അൽഅഅ്റാഹ് 80-84, ഹൂദ് 74-83, അൽഹിജ്റ 57-77, അൽ അബിയാഅ് 75, അശ്ശുഅറാഅ് 160-174 എന്നീ സൂക്തങ്ങളിൽ അവതരിപ്പിച്ചിരിക്കുന്നു. വിശദീകരണം ചുർആൻ ബോധനം പ്രസ്തുത സൂക്തങ്ങൾക്കു താഴെ കാണുക. ലൂപ്തം ജനതയുടെ വാസസ്ഥലം അല്ലാഹു ഹുൽ അൽ അൽ അൽ അൽ അൽ (ചുറ്റുപാടും നാം അനുഗ്രഹിച്ച ഭൂമി) എന്നു വിശേഷിപ്പിച്ച ഫലസ്തീൻ പ്രദേശങ്ങളിൽപ്പെട്ടതായിരുന്നു. പഴങ്ങളും പച്ചക്കറികളും ധാന്യങ്ങളും വേണ്ടുവോളം വിളയുന്ന നാട്. അനുദേശങ്ങളുമായുള്ള കച്ചവടങ്ങളിലൂടെയും അവർ ധാരാളം സമ്പാദിച്ചുകൂടി. പക്ഷേ, അല്ലാഹുവിന്റെ അനുഗ്രഹങ്ങളിൽ നന്ദിയുള്ളവരായി അവനെ അനുസരിച്ചു ജീവിക്കുന്നതിനു പകരം സത്യദൈവത്തെ നിഷേധിക്കുകയും വ്യാജദൈവങ്ങളെ ഉപാസിക്കുകയും അവയുടെ പേരിൽ കൊടിയ അക്രമങ്ങളും അധർമ്മങ്ങളും ആചരിക്കുകയുമാണവർ ചെയ്തത്. അതിന്റെ ഫലമായി അവർക്ക് നേരിടേണ്ടിവന്ന ദുരന്തവും, മറുവശത്ത് അല്ലാഹുവിനോട് നന്ദിയുള്ളവരായി അവന്റെ ശാസനകളനുസരിച്ച ലൂപ്തം നബിക്കും ശിഷ്യന്മാർക്കുമുണ്ടായ ശുഭ പര്യവസാനവും ഓർമ്മിപ്പിക്കാൻ മാത്രമാണ് ഇവിടെ ഈ ചരിത്രം പരാമർശിക്കുന്നത്.

لُوطًا എന്ന വാക്കിനെ 45-ാം സൂക്തത്തിലെ وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا എന്ന വാക്കിനോടാണ് സമാസിപ്പിക്കുന്നത്. അത് ക്രിയയുടെ കർമ്മമായതുകൊണ്ടാണ് ലൂപ്തം, منصوب (താൻ അകാരം) ആയി വന്നത്. ജുഗുപ്സാവഹമായ ആഭാസകൃത്യങ്ങളാണ് فَاحِشَةً. വ്യഭിചാരം, സ്വവർഗഭോഗം, നഗ്നത പരസ്യമാക്കുക, അശ്ലീല ഭാഷണം തുടങ്ങിയവ അക്കൂട്ടത്തിൽപ്പെടുന്നു. അത്തരം നടപടികളിലേർപ്പെടലാണ് اتيان الفاحشة. ഇവിടെ അതുകൊണ്ട് ഉദ്ദേശിച്ചിട്ടുള്ളത് മുഖ്യമായും സ്വവർഗഭോഗമാണെന്ന് തുടർന്നുള്ള വാക്യം വ്യക്തമാക്കുന്നുണ്ട്. ധാർമിക ബലമില്ലാത്ത ആളുകൾ രഹസ്യമായി അത്തരം നടപടികളിലേർപ്പെടുന്നതിൽ അത്ഭുതമില്ല. എന്നാൽ പരസ്യമായി അത്ഭുതം ചെയ്യുന്നത് അത്ഭുതകരമാണ്. അതാണ് وَأَنْتُمْ تَبْصُرُونَ എന്ന വാക്യത്തിലൂടെ പ്രകടിപ്പിക്കുന്നത്. അതിന്റെ താൽപര്യം നിങ്ങൾ പരസ്പരം കണ്ടുകൊണ്ട് എന്നാണ്. അധാർമികതയുടെയും സദാചാരശൂന്യതയുടെയും പരമകാഷ്ഠയാണത്. അത് ജുഗുപ്സാവഹമായ ആഭാസമാണെന്നറിഞ്ഞുകൊണ്ട് എന്നുമാവാം താൽപര്യം. അതായത് കാഴ്ചയില്ലാത്തവർ ചളിയിൽ ചവിട്ടിപ്പോകുന്നതിനു ന്യായമുണ്ട്. പക്ഷേ നിങ്ങൾ കണ്ടുകൊണ്ട് ചളി വാരിത്തിന്നുകയാണ്. ■

55. ആസക്തി ശമിപ്പിക്കാൻ സ്ത്രീകളെ വെടിഞ്ഞ് പുരുഷന്മാരെ പ്രാപിക്കുകയല്ലയോ നിങ്ങൾ ചെയ്യുന്നത്? പക്ഷേ, നിങ്ങൾ മുശമായ അവിവേകമനുവർത്തിക്കുന്ന ജനമാകുന്നു.

أَنْتُمْ لَتَأْتُونَ الرِّجَالَ شَهْوَةً مِّنْ دُونِ النِّسَاءِ بَلْ أَنْتُمْ قَوْمٌ جَهْلُونَ ﴿٥٥﴾

നിങ്ങൾ പുരുഷന്മാരുടെ അടുത്തു ചെല്ലുന്നുവോ (പുരുഷന്മാരെ പ്രാപിക്കുകയല്ലയോ നിങ്ങൾ ചെയ്യുന്നത്) = أَنْتُمْ لَتَأْتُونَ الرِّجَالَ

ശ്ഹോ = ആസക്തിയാൽ(ക്തി ശമിപ്പിക്കാൻ)

مِّنْ دُونِ النِّسَاءِ = സ്ത്രീകളെ കൂടാതെ (വെടിഞ്ഞുകൊണ്ട്) = بَلْ أَنْتُمْ

അവിവേകികളാകുന്ന, മുശരാകുന്ന (മുശമായ അവിവേകമനുവർത്തിക്കുന്ന)ജനമാകുന്നു = قَوْمٌ جَهْلُونَ

ആവരുടെ നടപടിയലുള്ള അത്ഭുതവും അനാശാസ്യതയും വെറുപ്പും ധനിപ്പിക്കാനാണ് സൂക്തത്തിന്റെ ആദ്യ ഖണ്ഡം ചോദ്യരൂപത്തിൽ അവതരിപ്പിച്ചിരിക്കുന്നത്. ലൈംഗികാസക്തിയുടെ ശമനത്തിന് പ്രകൃതിപരവും വിഹിതവുമായ ഉപാധി വേണ്ടുവോളം ഉണ്ടായിട്ടും ഈ വിധം വ്യതിചലിക്കുന്നത് നിങ്ങളുടെ മാനുഷിക പ്രകൃതി തന്നെ മാഞ്ഞുപോകുന്നതിന്റെ തെളിവാകുന്നു എന്ന് സൂചിപ്പിക്കുന്നു

مِّنْ دُونِ النِّسَاءِ എന്ന വാക്യം. അജ്ഞതയും അവിവേകത്തിനും, ഒരു കാര്യത്തിലുള്ള മോഹഭ്രമം മൂലം ബുദ്ധിയും വിവേചനബോധവും നഷ്ടമാകുന്ന അവസ്ഥക്കും ഉപയോഗിക്കുന്ന പദമാണ് حمل. അതിൽനിന്നുള്ള ക്രിയാ രൂപമാണ് جَهْلٍ സ്വവർഗരതിയിൽ ഭ്രമിച്ച ബുദ്ധി നഷ്ടപ്പെട്ട് ചരിക്കുക. ഇവിടെ بل (അല്ല, പക്ഷേ) എന്ന പദം നിഷേധിക്കുന്നത് ഈ ആഭാസത്തെ സംബന്ധിച്ച അവരുടെ നിലപാടിനെയാണ്.

അതായത്, ഈ നടപടി നിങ്ങൾ കരുതുന്നതുപോലെ പരിഷ്കാരമോ സംസ്കാരമോ സ്വാതന്ത്ര്യത്തിന്റെയും അവകാശത്തിന്റെയും ഉപയോഗമോ ഒന്നുമല്ല. മറിച്ച്

ഈ ആഭാസത്തിൽ ഭ്രമിച്ച് ബുദ്ധി നഷ്ടപ്പെട്ട മുന്ധമായ അവിവേകത്തിലഭിരമിക്കുന്ന സമൂഹമായിത്തീർന്നിരിക്കുകയാണ് നിങ്ങൾ. ■

56. അദ്ദേഹത്തിന്റെ ജനത്തിന്റെ മറുപടി ഈവിധം ഘോഷിച്ചതു മാത്രമായിരുന്നു: ലൂതിന്റെ കൂട്ടരെ നാട്ടിൽനിന്ന് ആട്ടിയോടിക്കുവിൻ. അവർ വലിയ വിശുദ്ധി ചമയുന്ന മനുഷ്യരാകുന്നു.

فَمَا كَانَ جَوَابَ قَوْمِهِ إِلَّا أَنْ قَالُوا أَخْرِجُوا آلَ لُوطٍ مِّنْ قَرْيَتِكُمْ
إِنَّهُمْ أُنَاسٌ يَّتَطَهَّرُونَ ﴿٥٦﴾

56

അദ്ദേഹത്തിന്റെ ജനത്തിന്റെ മറുപടി ആയിരുന്നില്ല (ആയിരുന്നു) = فَمَا كَانَ جَوَابَ قَوْمِهِ =
 അവർ പറഞ്ഞത് അല്ലാതെ (ഈവിധം ഘോഷിച്ചതു മാത്രം) = إِلَّا أَنْ قَالُوا =
 ലൂതിന്റെ കൂട്ടരെ = أَخْرِجُوا = നിങ്ങൾ പുറപ്പെടുവിക്കുവിൻ (ആട്ടിയോടിക്കുവിൻ) = آلَ لُوطٍ =
 തീർച്ചയായും അവർ = قَرْيَتِكُمْ = നിങ്ങളുടെ (നമ്മുടെ) നാട്ടിൽനിന്ന് =
 വിശുദ്ധരാകുന്ന (വലിയ വിശുദ്ധി ചമയുന്ന) മനുഷ്യരാകുന്നു = أُنَاسٌ يَّتَطَهَّرُونَ =

ഇക്കാലത്തെ പേരെ ഈ പ്രകൃതിവിരുദ്ധ നടപടി ശരിയെന്നു സ്ഥാപിക്കാൻ ലൈംഗിക സ്വാതന്ത്ര്യം പോലുള്ള വ്യാജയുക്തിയല്ലാതെ അക്കാലത്ത് ലൂത്ത് ജനതക്കും ധാർമികമായ ന്യായങ്ങളൊന്നും ഉന്നയിക്കാനുണ്ടായിരുന്നില്ല. ന്യായവും ഹിതകരവുമായ കാര്യങ്ങളിലെ തെരഞ്ഞെടുപ്പിലേ വ്യക്തിസ്വാതന്ത്ര്യത്തിനു സ്ഥാനമുള്ളൂ. അനാശാസ്യങ്ങളും അധർമ്മങ്ങളും വ്യക്തിസ്വാതന്ത്ര്യം കൊണ്ട് ന്യായീകരിക്കപ്പെടുമെങ്കിൽ പിന്നെ നിഷിദ്ധമായി യാതൊന്നുമുണ്ടായിരിക്കുകയില്ല. രണ്ട് കാര്യങ്ങളേ ലൂത്ത് ജനതക്ക് തെരഞ്ഞെടുക്കാനുണ്ടായിരുന്നുള്ളൂ. ഒന്നുകിൽ പ്രവാചകന്റെ പ്രബോധനം സ്വീകരിച്ച് ഈ ആഭാസം വർജ്ജിക്കുക. അല്ലെങ്കിൽ ഈ ആഭാസം അഭംഗ്യം നിലനിർത്താൻ ലൂതി(അ)ന്റെ സാന്നിധ്യത്തിൽനിന്ന് നാടിനെ മുക്തമാക്കുക. രണ്ടാമത്തേതാണ് അവർ തെരഞ്ഞെടുത്തത്. സദോമിലെ വരേണ്യ വർഗം ജനങ്ങളെ ആഹ്വാനം ചെയ്തു: ലൂത്ത് കൂട്ടരും ധർമ്മോപദേശത്തിന്റെ പേരിൽ നമ്മുടെ ലൈംഗിക സ്വാതന്ത്ര്യത്തിലേക്കു വരെ കടന്നുകയറിയിരിക്കുന്നു. ലൈംഗിക രംഗത്ത് നാം സൃഷ്ടിച്ച മഹത്തായ വിപ്ലവത്തെ വൃത്തികെട്ട ആഭാസമായിട്ടാണവർ കാണുന്നത്. പരിശുദ്ധി ചമഞ്ഞ് പരിഷ്കാരവും വികാസവും തടയുന്ന പിന്തിരിപ്പൻ മൂരാച്ചികളാണവർ. ആ വിശുദ്ധന്മാരെ ആട്ടിയോടിച്ച് നമുക്ക് നമ്മുടെ പരിഷ്കാരവും പുരോഗതിയും പരിരക്ഷിക്കാം. ആരും ഈ ആഹ്വാനത്തെ എതിർത്തതായി കാണാത്തതിൽനിന്ന് ഒരു കാര്യം വ്യക്തമാകുന്നു. ലൂത്ത് നബിയും അദ്ദേഹത്തിന്റെ തുടരം ശിഷ്യന്മാരുമല്ലാത്ത സദുചികൾ മുഴുവൻ ഈ വൃത്തികെട്ട ആഭാസത്തെ വിഹിതവും പരിഷ്കൃതവുമായ നടപടിയായി കണ്ടിരുന്നു. അതിനെ നികൃഷ്ടവും ജുഗുപ്സാവഹവുമായി കരുതുന്ന ഗണ്യമായ ഒരു ന്യൂനപക്ഷമെങ്കിലും ആ നാട്ടിൽ ഉണ്ടായിരുന്നുവെങ്കിൽ ഇങ്ങനെയൊരു പൊതു ആഹ്വാനം നടത്താൻ വരേണ്യ വിഭാഗം ധൈര്യപ്പെടുമായിരുന്നില്ല. എല്ലാവരും അംഗീകരിക്കുന്ന വിഷയം നിഷേധിക്കുന്നവർക്കെതിരെ എന്തു നടപടിയെടുക്കാനും പൊതുസമ്മതം നേടുക എളുപ്പമാണ്. **اهل** -ന് സമാനമായ പദമാണ് **آل**. ലൂത്ത് നബിയുടെ കുടുംബവും ശിഷ്യന്മാരും ഉൾപ്പെട്ടതാണ് **آل لوط** -ഉം **اهل لوط** -ഉം. അല്ലാഹുവിന്റെ സംരക്ഷണം ലഭിച്ച ലൂത്ത് കുടുംബത്തിൽ അദ്ദേഹത്തിന്റെ ഭാര്യ ഉൾപ്പെട്ടില്ല. അവർ ലൂത്ത് നബിയുടെ പ്രബോധനം സ്വീകരിക്കാതെ നാട്ടുകാരുടെ പ്രകൃതിവിരുദ്ധ നടപടിയെ പിന്തുണക്കുകയായിരുന്നു. ■